

## CONSEIL MUNICIPAL DE CASTLEGAR

### Procès-verbal - Réunion ordinaire

Procès-verbal de la réunion ordinaire du Conseil municipal de Castlegar tenue le 6 janvier 2014, à 19 h, au Community Forum, 445, 13<sup>e</sup> Avenue, Castlegar, Colombie-Britannique.

#### 15-14 SYNDICAT DES TRAVAILLEURS ET TRAVAILLEUSES DES POSTES

Il est proposé et appuyé que le Conseil municipal publie, à la demande du Syndicat des travailleurs et travailleuses des postes (STTP), une lettre d'appui pour dénoncer la réduction des services postaux et la perte d'emplois à Castlegar.

Motion adoptée.

[Traduction du STTP]

**Castlegar**  
**Bureau du maire**

**Le 7 janvier 2014**

**Dossier : 0510-20C5**

**1460-01**

L'honorable Ministre Lisa Raitt  
Ministère des Transports  
Chambre des Communes  
Ottawa (Ontario) K1A 0A6  
Canada

**Objet : Conséquences sur la ville de Castlegar des changements à Postes**  
**Canada**

Madame la Ministre,

Je vous écris pour vous exprimer la profonde préoccupation que suscite chez nous la réduction des services postaux annoncée à la fin de 2013, soit la suppression de la livraison du courrier à domicile, les fortes hausses du prix des timbres et la fermeture de bureaux de postes.

Pour la ville de Castlegar, les conséquences des changements en matière de livraison du courrier seront majeures.

La perte de la livraison du courrier à domicile sera difficile pour de nombreuses personnes, mais surtout pour les personnes âgées. À Castlegar, les personnes âgées

de 65 ans et plus forment 21 % de la population, tandis que pour l'ensemble de la Colombie-Britannique, elles forment 15,6 % de la population. Au fil du temps, les difficultés toucheront une part de plus en plus grande de notre population, car selon les prévisions statistiques, la population âgée de Castlegar devrait dépasser les 25 % d'ici les dix prochaines années.

De plus, les personnes qui seront les plus touchées par les fortes hausses du prix des timbres seront les personnes âgées qui reçoivent un revenu fixe et les personnes défavorisées qui n'ont pas accès à Internet.

Castlegar et ses environs se caractérisent par un fort pourcentage (80 %) de la population qui habite dans une maison unifamiliale et qui est habitué à recevoir son courrier à domicile. Il apparaît inefficace et injuste de demander à ces gens d'aller chercher leur courrier en voiture à un endroit centralisé dont les heures d'ouverture seront sans doute limitées.

L'annonce de Postes Canada met en péril une dizaine d'emplois stables de facteurs et de commis des ventes au détail. Il s'agit de bons emplois qui permettent de faire vivre autant de familles, qui assurent la prestation d'un service public et essentiel et qui contribuent au dynamisme de notre collectivité.

Tous les jours, le Conseil municipal doit prendre des décisions difficiles quant à l'allocation de l'argent tiré des taxes municipales, et nous comprenons ce que signifie devoir respecter des contraintes budgétaires. Cependant, nous comprenons aussi en quoi consistent les priorités, et nous vous demandons de revoir les compressions draconiennes imposées aux services postaux, car ces compressions auront un effet désastreux sur la qualité de vie de très nombreuses personnes de notre collectivité.

Recevez, Madame la Ministre, mes sincères salutations.

[Signature]

Lawrence D. Chernoff

Maire

c.c. Deepak Chopra, PDG, Postes Canada

Alex Atamanenko, député fédéral

Natalie Zeabin, présidente, section locale du STTP, Castlegar

Cindy McCallum Miller, vice-présidente, section locale du STTP, Castlegar

Conseillers municipaux Rye, McIntosh, Vassilakakis, Turner, Chernoff et

Heaton-Sherstobitoff

Ville de Castlegar

460, avenue Columbia

Colombie-Britannique

V1N 1G7

Tél. : 250-365-7227

Téléc. : 250-365-4810

[www.castlegar.ca](http://www.castlegar.ca)